

Les plus anciens documents linguistiques de la France
Corpus : (chDoubs)
Responsable du corpus : Martin Glessgen
Édition de la charte : -

chDoubs173b

Édition critique

1293, 29 décembre.

Type de document: Vidimus: donation en fief.

Objet: Vidimus de l'acte précédent (chDoubs173a) par Luc, curé de Poligny et Jean dit Borne, prêtre de Bracon.

Auteur: Luc, curé de Poligny et Jean dit Borne, prêtre de Bracon.

Sceau: Luc, curé de Poligny et Jean dit Borne, prêtre de Bracon.

Transcription de la charte

1 Nos, Luques, curé de Poloigney, et Jeham dit Borne, de Bracom, *prestre*, **2** façoms savoir à touz **3** que nos avons vehues unes *latres saines et entieres, qui ne sunt reses ne corrupues en acune partie* **3** don la forme est tele: **4** Nos, Jehams, coens de Bourgoigne et sires de Salins, **5** façoms savoir **4** à touz *cex qui verront ces presentes lettres* **6** que nos avons doné et outroié, en *nostre desraianne voluté,* **5** à noble barom Huguon, comthe de Bourgoigne palatain, *nostre fil, en sa partie que de nos doit* **6** avoir de noz biens, **7** le fié que Estainnes, sires d'Oyselerc, *nostre freres, tien et doit tenir de nos,* **7** **8** en tel maniere que nos, ne hoirs *que nos aioms, autre que li hoirs à dit Huguon, ne puissent* **8** reclamer riens ou dit fié, se ensi n'estoit, que Dex ne vuille, *que lidiz Hugues moroit* **9** senz hoirs de son cors. **9** *Et est asavoir que nos avons rapelé et rapeloms quelque dom et* **10** quelque outroi que nos avons fait doudit fié à mon seignour Jeham, *nostre fil que* **11** nos avons de la conthasse Yssabel, *nostre sescomde fanme,* **10** *et voloms et comandoms que, apres* **12** nos, lidiz sires d'Oyselerc, ou sui hoirs, entroient en l'omaige dou dit Huguon, ou de ses **13** hoirs, dou devant dit fié. **11** *En tesmoignage de laquel chose, nos avons mix nostre seal en cex* **14** presentes lettres. **12** Ce fu fait l'an *Nostre Seignour ·M. et ·CC. et sexante dous,* ou mois de mai. **13** **15** *En tesmoignage de nostre visiom, nos avons mix nostre seal en cex latres,* **14** *donnees le mardi apres la nativité Nostre* **16** Seignour, l'an mil ·CC. nonante trois.